



Nej til
karriere-
center 4



Universiteter
er i spil 3

CAMPUS

A A R H U S U N I V E R S I T E T



3
15.02.06



Begrebsforvirring

Sagen om *Jyllands-Postens* Muhammed-tegninger er også blevet en strid om begreber og retorik. Hvad er en undskyldning, og er det det samme på dansk og arabisk? Er publiceringen af tegningerne udelukkende et spørgsmål om ytringsfrihedens grænse, eller bør man også anskue sagen fra eksempelvis en moralsk synsvinkel? Og hvad vil

det i det hele taget sige at krænke nogen eller noget?

CAMPUS har talt med en række forskere om retorikken og brugen af begreber i den sag, der er blevet kaldt den værste udenrigspolitiske krise for Danmark siden Anden Verdenskrig.

Side 6

Partikelterapi ... og universitetets udviklingskontrakt



Rektor Lauritz B. Holm-Nielsen

Universitetet skriver i sin udviklingskontrakt, at fundamental naturvidenskabelig forskning er forudsætningen for al naturvidenskabelig, teknisk og moderne medicinsk forskning. Den er forudsætningen for fremtidige teknologiske gennembrud og økonomisk udvikling. Sammen med avanceret humanistisk og samfundsvidenskabelig forskning danner den grundlaget for udviklingen af et konkurrencedygtigt videnssamfund.

Derfor er det et flot vidnesbyrd om Aarhus Universitets styrke inden for den helt basale grundvidenskab at Højteknologifonden har udvalgt virksomheden Danfysiks projekt, der skal udnytte højenergetiske ioner i en helt ny type kræftterapi, og støtter projektet med 10 millioner kr. Projektet vil føre til udviklingen at det mest avancerede apparatur på dette felt, og apparaturet vil blive markedsført globalt. Hvert nyt center omkring et sådant acceleratorudstyr vil koste op imod en milliard kr. Men da man med denne form for behandling præcist og effektivt kan dræbe kræftceller, samtidig med at det omkringliggende væv skånes, er der megen livskvalitet og mange økonomiske ressourcer at vinde.

Aarhus Universitet har igennem mange år har satset på grundforskningen inden for naturvidenskab og har helt specifikt udbygget kompetencen inden for acceleratorfysik i et flot internationalt samarbejde bl.a. med CERN ved Geneve. Denne grundforskning ville formentlig ikke være blevet støttet gennem en national planlægningsøvelse. Den har været båret af de forskere, det institut og det fakultet, som ønskede det – en god *bottom-up*-proces, hvor der er blevet ydet og prioriteret lokalt, og hvor man også derigennem sammen med to industri-virksomheder og Ingeniørhøjskolen i Århus har fået styrke til at vinde i konkurrencen om forskningsmidlerne.

Universitetet ønsker tillykke og håber på at bestræbelserne for at modernisere ISA, lagerringen under parkeringspladsen ved Institut for Fysik og Astronomi, også vil lykkes. Det vil være en god investering for landet. Det er bevist.

Jeg fremhæver dette eksempel, fordi det viser, hvad et universitet kan, som ingen anden institution eller organisation kan: nemlig bringe grundforskningen og talentet sammen i en symbiose, som flytter grænserne for viden og kunnen. Aarhus Universitet lægger derfor stor vægt på til stadighed at udvikle sine stærke grundforskningsmiljøer.

Dette eksempel viser, hvad et universitet kan, som ingen anden institution eller organisation kan: nemlig bringe grundforskningen og talentet sammen i en symbiose, som flytter grænserne for viden og kunnen.

JUST A MINUTE

Best in Scandinavia: The School of Economics and Management

The School of Economics and Management at the University of Aarhus has won 24th place in an international ranking of the best schools of economics in the world. It was the only Danish or Scandinavian school of economics to be included in the list.

The list is part of a document still awaiting publication in which Professor Rabah Amir from the Department of Economics at the University of Arizona and Malgorzata Knauff from CORE rank the 37 best schools of economics in the world.

The list is dominated by the influential American and British universities, and there are only six other European schools of economics (all of them British or French) among the top 24 universities in the list.

"In the US this type of ranking has a big influence on the applications submitted by PhD students. We hope that the impressive result will increase the number of PhD students from Denmark and abroad applying to study with us, thereby helping to achieve our objective of attracting more highly qualified

PhD students", says Svend Hylleberg. Svend Hylleberg was head of the School of Economics and Management until his recent appointment as Dean of the Faculty of Social Sciences at the University of Aarhus.

The 24th place is based on a list of academic staff graduating in 1990 or later. P.3

The Danish Mohammed drawings: one big misunderstanding

What is an apology, exactly? Is the freedom of speech inviolable? And what does violation actually mean? The 12 drawings of Mohammed published in a Danish newspaper last September have become famous all over the world, but the issue also involves misunderstandings and rhetoric.

Christian Kock, Professor of Rhetorics at the University of Copenhagen, says that although the newspaper involved (*Jyllands-Posten*) believes that it has apologised for the drawings, it has in fact only expressed regret. An apology implies that you accept blame and truly regret your actions, and so far *Jyllands-Posten* has failed to do this.

Jeppe Sinding Jensen, Associate Professor of the Study of Religion at the University of Aarhus, points out that one of the reasons for the conflict is that Muslims do not understand the concept of satire when applied to religion; while Morten Dige, Assistant Professor of Philosophy, points out that the issue involves the violation of something that is held to be sacrosanct, which is much more complicated than "merely" violating someone's individual rights.

Jørgen Dalberg-Larsen, Professor of Jurisprudence at the University of Aarhus, believes that it is problematic to regard the issue as involving no more than the publication of drawings which

have challenged the limits to freedom of speech. The freedom of speech is by no means the only framework for discussing the subject – ethical and moral frameworks could be applied as well. Moral frameworks are generally narrower than those applying to the freedom of speech, and the issue could also be debated based on moral standards. For instance, most people believe that we should try not to hurt other people's feelings, says Jørgen Dalberg-Larsen. P.6

Time to merge

Helge Sander, the Danish Minister of Science, Technology and Innovation, proposes that Denmark should have fewer universities, and that the universities should merge with sector research institutions. As a result, the University of Aarhus, the 11 other universities in Denmark and Denmark's sector research institutions have been asked to provide suggestions for mergers by 3 April this year.

There is already a list in circulation containing five possible ideas for a

future structure, all with different consequences for the University of Aarhus. Two of these models propose that the Aarhus School of Business should be merged with the University of Aarhus, and in one of these the idea of including Aalborg University as well is broached.

Rector Lauritz B. Holm-Nielsen does not believe that it is strictly necessary for the University of Aarhus to merge with anyone.

"Compared with the best universities

in the world, the size of the University of Aarhus is perfect for running a classical university in the best possible manner. This does not mean that we will turn our backs on the possibility of future mergers and consortiums. We support the idea of collaboration, and will keep an open mind about the opportunities presented to us", he says. P.3

The University newspaper has improved

CAMPUS now has greater appeal for students, but the task of attracting new readers among this target group still constitutes a major challenge. This is one of the results of a survey of CAMPUS readers.

In general the University staff are extremely satisfied with their news-

paper. They feel that the newspaper plays an important role in uniting the University and informing people across the borders dividing the individual faculties. They praise the layout, calling it "fresh and inviting", and regard the contents as reliable, carefully planned and well written.

The survey of readers also contains a great number of useful recommendations about how to make the newspaper even better, and the editorial staff are now busy putting these ideas into practice. P.6



udgives af Aarhus Universitet og udkommer hver 2. mandag i semestermånederne. Næste nummer udkommer 28. februar. Deadline for indlæg 20. februar kl. 10.00.

Redaktion: Finlandsgade 23, 8200 Århus N
T: 8942 2330, e-mail: campus@au.dk

Ansvarshavende: Souschef Ingeborg Christensen.
T: 8942 2342; e-mail: ic@adm.au.dk

Abonnement: Et årsabonnement koster 150 kr. Studerende ved Aarhus Universitet 100 kr. Henvendelser vedr. abonnement rettes til Torben Johansen, T: 8942 1108, e-mail: taj@adm.au.dk

Annoncer: Henvendelse på redaktionen.
T: 8942 2330, e-mail: campus@au.dk

Tryk: Avistryk Nord A/S
ISSN: 1604-1607



Anders Correll
Redaktør
T: 8942 2331
M: 2899 2235
ac@adm.au.dk



Helge Hollesen
Journalist
T: 8942 2332
M: 6020 2708
campus@au.dk



Hans Plauborg
Journalist
T: 8942 2334
M: 2899 2234
hhp@adm.au.dk



Sys Vestergaard
Journalist
T: 8942 2335
M: 6020 2626
scv@adm.au.dk



Claus Baggersgaard
Studertermedhjælp
claus.baggersgaard@post.au.dk

Fusionskapløbet skudt i gang

Videnskabsminister Helge Sander lægger op til færre universiteter. Nu skal de komme med deres eget bud på fusioner og fremtiden.

VOKSEVÆRK

Giv jeres bud på, hvem I gerne vil samarbejde/fusionere med, hvis I selv skal bestemme. Det er budskabet i det brev, som universiteterne og sektorforskningsinstitutionerne netop har modtaget fra regeringen. Dermed er der nu officielt sat gang i den store reform af forsknings- og uddannelsessektoren herhjemme.

Aarhus Universitet og de 11 andre universiteter har netop modtaget en venlig, men seriøs opfordring fra videnskabsminister Helge Sander.

– Jeg afsender inden for få dage et brev til landets universiteter, og de ministre, som råder over sektorforskningsinstitutioner, sender et tilsvarende brev til dem, hvor vi beder de 27 institutioner om at komme med et indspil til, hvordan de vurderer

deres situation i et fremtidigt samarbejde, sagde videnskabsminister Helge Sander torsdag aften efter et møde i Statsministeriet, hvor emnet var til diskussion.

Og det brev er nu ved at blive gransket i diverse bestyrelser og rektorater.

Nyt udspil fra Københavns Universitet

– Vi ønsker størst mulig åbenhed i denne proces, som nu er startet ved, at enkelte institutioner er kommet med forslag til, hvordan de kunne forestille sig, det fremtidige Danmarks-kort skal se ud med hensyn til universiteter og sektorforskningsinstitutioner. Netop for at sikre, at alle får den samme behandling, har vi besluttet at køre en høringsrunde med svarfrist den 3. april, siger Videnskabsministeren.

– Hvor mange universiteter lægger regeringen op til, at der skal være?

– Det har jeg ikke noget bud på i dag.

– Det er vel korrekt forstået, at regeringen ønsker, at sektorforskningsinstitutionerne skal fusioneres ind i universiteterne?

Det var udgangspunktet, men så blev vi overhalet af en række tiltag i miljøerne. Først var det Børstingudvalget om et fødevareuniversitet, dernæst fulgte det såkaldte MIT-forslag fra Risø, og endelig er der nu også fremkommet et forslag fra Københavns Universitet, hvor det naturligvis er dette universitet, som er omdrejningspunktet.

– Men har regeringen skiftet kurs, hvad angår tankerne om, at der skal være færre og større forskningsinstitutioner herhjemme?

Nej, det mener jeg ikke, og der er jo meget stor interesse i miljøet for at etablere større og stærkere enheder, der kan styrke forskningen og kontakten til erhvervslivet både nationalt og internationalt.

Kommunalreformen

– Hvem skal beslutte, hvordan den fremtidige struktur skal se ud? Er det regeringen eller bestyrelserne for institutionerne?

I første omgang lægger vi det ud til institutionerne. Så må regeringen jo vurdere de indkomne forslag – og komme med et beslutningsgrundlag. Hvordan det fremtidige Danmarks-kort kommer til at se ud, hvad angår sektorforskningsinstitutioner og universiteterne, er en beslutning, der skal vedtages af Folketinget.

– Man kan jo sagtens forestille sig,

at ikke alle er enige, og at der derfor vil kunne ske det samme som under kommunesammenlægningen?

Jeg har lige akkurat brugt den sammenligning i dag. Da der først var sendt et signal ud i systemet, begyndte der pludselig at ske en masse rundt om i kommunerne. Jeg tror, at vi vil se en lignende tendens inden for forsknings- og uddannelsessektoren. Jeg kan ikke forestille mig, at der kommer 27 forslag, der får hele butikken til at falde på plads. Det vil formodentlig kræve nogle forhandlinger på ministerplan, siger Helge Sander, der på nuværende tidspunkt ikke vil løfte sløret for, hvad der skal ske efter den 3. april, eller de overvejelser, som regeringen gør sig om Aarhus Universitet.

Anders Correll / ac@adm.au.dk

STOR INTERESSE FOR KVINDENETVÆRK



– Jeg troede slet ikke, der var så mange kvinder på universitetet, hviskede professor i fysik og medlem af universitetets ligestillingsudvalg Klaus Mølmer spøgefuldt.

Sammen med *CAMPUS*' udsendte samt en lille dreng, der var med sin mor, var han det eneste han-

kønsvæsen blandt de mindst 70 fremmødte kvinder, da Aarhus Universitets nye kvindenetværk holdt sit første møde torsdag den 9. februar. Fremmødet kom tilsyneladende også bag på arrangørerne, og der måtte i hast findes flere borde og stole til de mange kvinder, der

ville høre om mulighederne for at etablere et eller flere netværk for kvindelige forskere på universitetet.

Initiativet til netværket kommer fra universitetets ligestillingsudvalg. Sidste år fik udvalget udarbejdet rapporten *Last man standing – køn og forskning på Aarhus Uni-*

versitet om årsagerne til, hvorfor kvinderne fravælger en forskerkarriere. Tidligere undersøgelser peger således på, at danske universiteter har en dårlig kønsstatistik i forhold til andre europæiske lande, og Aarhus Universitet ligger placeret i den dårlige halvdel blandt landets 12 universiteter. Rapporten anbefalede blandt meget andet en stærkere netværksdannelse blandt de kvindelige universitetsansatte, og den anbefaling ser det ud til, at kvinderne på Aarhus Universitet vil tage til sig. /hp

ville høre om mulighederne for at etablere et eller flere netværk for kvindelige forskere på universitetet. Initiativet til netværket kommer fra universitetets ligestillingsudvalg. Sidste år fik udvalget udarbejdet rapporten *Last man standing – køn og forskning på Aarhus Uni-*

Økonomi bedst i Norden

Institut for Økonomi blevet placeret som nummer 24 i international ranking af de bedste nationaløkonomiske institutter i verden. Og som det eneste danske og skandinaviske institut er instituttet kommet med på en liste over de stærkeste nationaløkonomiske institutter i verden.

Listen fremgår af et endnu ikke offentliggjort arbejdsrapport, hvor professor Rabah Amir fra Department of Economics, University of Arizona, og Malgorzata Knauff fra CORE ranker de 37 bedste økonomiske institutter i verden.

Listen er voldsomt domineret af de tunge amerikanske og engelske universiteter, og blandt de 24 første universiteter på listen er der kun seks andre europæiske institutter, som alle er engelske eller franske.

– I USA er denne type rankings afgørende for, hvor ph.d.-studen-

de søger hen. Vi håber, at den flotte placering kan øge vores tilgang af ph.d.-studerende fra Danmark og udlandet og dermed være med til at opfylde vores målsætning om at få flere højt kvalificerede ph.d.-studerende, siger tidligere institutleder Svend Hylleberg, der netop er tiltrådt som dekan for Det Samfundsvidenskabelige Fakultet på Aarhus Universitet.

Placeringen som nummer 24 er baseret på en opgørelse over videnskabeligt personale, som er uddannet i 1990 eller senere. /hp

Fra borgen til bjerget

Mandag den 13. februar flytter redaktionen op på bjerget, nærmere bestemt til Finlandsgade 23 på Katrinebjerg. Rømningen af de nuværende faciliteter på Trøjborg betyder, at redaktionen indtager det tidligere MP-beslag. Et bygningsværk, der rummer alt hvad en redaktion kan ønske sig af lys, netadgang, varme og ventilation – men som al-

drig bliver at finde i en kulturel kanon. Borg eller bjerg. Vi vil fortsat bestræbe os på at levere den perspektiverende nyhedsartikel, den inspirerende reportage, det nærgående interview, den sjove bagside og vise vej til de spændende foredrag og arrangementer.

Opholdet på bjerget bliver dog af kortere varighed. Efter planen skal redaktionen flytte ind i det nye byggeri ved Fredrikshus, der forventes at stå færdigt i løbet af efteråret 2006. /Red.

Nej til karrierecenter

Flere universiteter har karrierecentre, men Aarhus Universitet vil have en mere professionel vejledning tæt på studierne.

VEJLEDNING

En mere professionel vejledning om livet efter uni er på vej ved Aarhus Universitet. Men det bliver ikke med et af de karrierecentre, der nu vinder indpas på danske universiteter.

– Et karrierecenter kan være udmærket. Det passer bare ikke til et universitet med flere fakulteter og så mange uddannelser, som vi har, mener prorektor Katherine Richardson.

Studiechef Eva Teilmann afviser også ideen om et karrierecenter.

– Det sender et forkert signal om et sted, hvor man henvender sig, når man har afleveret sit speciale og begynder at spørge: “Hvad kan jeg så med denne uddannelse?” Erhvervsvejledningen skal være en del af den løbende studievejledning, fordi de studerende gennem hele studieforløbet skal overveje, hvordan de kan bruge deres uddannelse, siger Eva Teilmann og konstaterer samtidig, at universitetet ikke klarer den opgave godt nok i dag.

Og selv om knap to ud af tre næsten-kandidater har hørt om de arrangementer, som universitetet holder for den gruppe, møder under 10 procent op. Det viser en undersøgelse blandt kandidatstuderende fra “Den Blå Årgang”, der omfatter studerende fra alle studieretninger, som begyndte uddannelsen i 2000. (Se CAMPUS nr. 2). Undersøgelsen viste også, at de studerende efterlyser mere praktik og kontakt med aftagere og erhvervsliv.

Handler om jobmuligheder

Netop praktik og projekter er sammen med karrieremesser, kandidatundersøgelser og kurser og vejledning for næsten-kandidater centrale opgaver for rækken af karrierecentre ved Aalborg Universitet, Syddansk Universitet og Copenhagen Business School (CBS), som Handelshøjskolen i Århus snart følger sig til.

– Vores grundidé er, at her handler det om mulighederne efter studiet, og ikke så meget vejledning, forklarer Christian Volmer Nielsen, der leder KarriereCentret ved Aalborg Universitet, som skal synliggøre universitetets tilbud til de studerende ved at samle dem under én paraply.

En service til de studerende, der kvalificerer processen fra uddannelse til erhvervsliv, betegner Thorbjørn Jensen det karrierecenter, han leder ved Syddansk Universitet. Det er som i Aalborg også aftagernes indgang til universitetet og de studerendes port til praktikophold.

Begge centerledere tilføjer, at karrierecentre er nødvendige for at fastholde kompetencer, der ellers ville forsvinde i den hyppige udskiftning blandt vejlederne på fagene.

– Vi er i den lykkelige situation at kunne satse på områder, hvor vi vil være gode. Det kan f.eks. være at oplyse de studerende om de muligheder og kompetencer, de kan trække på i forhold til et bestemt jobsigte, siger Thorbjørn Jensen.

Videnscenter for vejledning

I forhold til den opgave skal vejlederne på Aarhus Universitet klædes bedre på, mener Eva Teilmann.

– De skal have viden om arbejdsmarkedet og jobmuligheder for at kunne vejlede med et erhvervssigte. Jeg mener, universitetet skal sørge for, at de studerende bliver gjort opmærksom på, at deres valg i løbet af uddannelsen har med deres karriere at gøre. Og det kræver nok mere professionelle vejledere, siger studiechefen med henblik på den forestående omlægning af vejledningen på Aarhus Universitet.

I den omlægning kan hun også forestille sig, der bliver oprettet et videnscenter for vejledning. Ud over at uddanne vejledere skal dette center også have styr på kandidaternes beskæftigelse, kontakt med kandidater og formidle praktikophold.

– Når man taler om erhvervsvejledning, begynder folk straks at tænke på humanister. Men vi har mange forskellige uddannelser og tilbuddet om vejledning skal omfatte dem alle. Derfor skal den udspringe af de faglige miljøer, hvor de studerende får karrierevejledning sammen med de valg, de skal træffe i studieforløbet, siger Eva Teilmann.

Ikke al vejledning er værdifuld

På Aalborg Universitet mener Christian Volmer Nielsen ikke, at karriererådgivning nødvendigvis skal være tæt på den faglige vejledning.

– Det er værd at diskutere, hvad den betyder i forhold til generaliststudier. Halvdelen af vores dansk-kandidater siger, de ikke bruger det, de har lært på studiet, til noget som helst. Hvorfor er det så lige så vigtigt, om de gjorde det ene eller andet i studietiden? Og prøv at spørge arbejdsgiverne, hvor meget de lægger vægt på et sidefag. I en aftagerundersøgelse viste det sig, at 175 arbejdsgivere ikke kunne huske, hvilke typer kandidater de havde ansat, og hvilket universitet de kom fra. Så jeg køber ikke den med, at den fag-faglige vejledning nødvendigvis er så værdifuld. Aftagerne lægger vægt på kompetencer fra projekter og praktikophold, og der kommer vores vejledning ind, siger lederen af karrierecentret i Aalborg.

Helge Hollesen/campus@au.dk



Career Center på Copenhagen Business School rådgiver omkring 100 studerende hver uge. De kan bl.a. få individuel coaching.

Fra coaching til praktik

Karrierecentre har fokus på overgangen fra studieliv til job. Og nogle giver mere intensiv vejledning i studieforløbet end andre.

VEJLEDNING

Overgangen fra studieliv til job er en central opgave for de karrierecentre, som er poppet op på danske universiteter. Her ser de sig som en service, der kan hjælpe de studerende med at planlægge karriere, afklare kompetencer og ikke mindst skabe kontakt mellem studerende og erhvervslivet.

Netop hjælp til praktikophold og projektsamarbejde er en opgave, som kendetegner karrierecentre. Derimod er der meget forskel på den vejledning, de giver de studerende under studieforløbet.

Coaching

Career Center ved Copenhagen Business School (CBS) gearer vejledningen til, hvor de studerende befinder sig i studieforløbet, fortæller karriererådgiver Finn Kjerulff.

– Det centrale er, at de studerende får uddannelsen skruet rigtig sammen i forhold til deres ønsker, og det hjælper vi med, så individuelt vi kan. Vi sætter for alvor ind på 2. og 3. studieår i forbindelse med valgfag, bachelorprojekt og kompetencer i forhold til et studierelevant studenterjob. På 4. år går vi stærkt ind i de projekter, de studerende skriver, og vi hjælper i forbindelse med specialet for f.eks. at fremme en speciel karrieremulighed. I vores rådgivning inddrager vi også, hvordan aktiviteter som studenterjob, projektskrivning eller fagrækken på et udvekslingsophold kan indgå i studieforløbet, fortæller Finn Kjerulff.

De studerende på CBS har også mulighed for individuel coaching ved karrierecentret.

– Drømme og forventninger passer måske ikke altid til den profil og kompetence, de har opnået, så måske skal de overveje noget helt andet. Vi søger også at konfrontere de studerende med sig selv i en afklaring af deres personlige og sociale kompetencer, fortæller karriererådgiveren og tilføjer, at det overvejen- de er de stærke studerende, der bruger karrierecentrets tilbud.

– Det er jo et frivilligt tilbud. Vi har mange, der kan tage vare på sig selv, og i modsatte ende dem, der ikke er så gode til det. Men den store mellemgruppe glimrer ved sit fravær.

Mere fokus på bachelorer

På Syddansk Universitet har karrierecentrets kunder hidtil overvejende været studerende, der var ved at afslutte studierne.

– Vi gør dog mere og mere ud af at komme ud på bacheloruddannelse for at gøre opmærksom på vigtigheden af suppleringsfaget, og hvad det kvalificerer til, fortæller centerleder Thorbjørn Jensen, der måtte opgive at videreføre et lovende projekt med vejledningssamtaler for alle 2. årsstuderende.

– Det var et rigtig godt – og meget ressourceetungt – projekt med støtte fra EU's socialfond. Da støtten op- hørte for to år siden, kunne vi ikke finde ressourcer til at fortsætte, men de, der opsøger os, kan stadig få samme tilbud, siger Thorbjørn Jensen, der bekræfter, at det også er de ressourcestærke studerende, der kommer på karrierecentret.

Karrierecentret har siden arrangeret fælles valgdage for alle bachelorstuderende med vejledning om suppleringsuddannelser i forhold til jobønsker. Det har også fået penge til at etablere netværksgrupper for næsten-kandidater. De deltager i 8-12-ugers forløb, hvor de bl.a. skal ud at sparke døre ind hos virksomheder, der normalt ikke ansætter kandidater.

Praksis et plus

En af Aalborg Universitets KarriereCentrets fornemste opgaver er at formidle kontakt mellem de studerende og arbejdsmarkedet for at lette overgangen mellem studielivet og arbejdslivet.

– Vi ved, at det både giver arbejde og fremskynder de processer i studieforløbet, hvor de studerende skal træffe nogle valg. Derfor er projekter, praktik og studenterjob vigtige opgaver, forklarer Christian Volmer Nielsen, der leder KarriereCentret.

Her er der fokus på overgange fra studier til arbejdsliv. Det afspejler sig bl.a. i centrets hjælp til at afklare kompetencer på baggrund af en given uddannelse og værktøjskurser i jobsøgning. Centret rådgiver dog også i forhold til valg af kandidatuddannelse. Men Christian Volmer Nielsen mener ikke, at fagvalg i studieforløbet afgør jobmulighederne.

– Man skal ikke tro, at vejledningen handler om, at de studerende skal vælge rigtigt undervejs. Det er selvfølgelig et element, og de studerende kan optimere nogle muligheder. Men vi ved, praksiserfaringer er et plus, og her kan KarriereCentret vejlede.

Det fik i øvrigt sit navn efter en undersøgelse blandt de studerende, fortæller Christian Volmer Nielsen.

– Vi spurgte, hvad de forbandt med ordet erhvervsvejledning, som vi jo synes lyder meget fornuftigt. Men de mener, det er 60'er-agtigt og gammeldags. Værre endnu mente de, det signalerer et sted, man opsøger, hvis man har problemer. Lidt som et bistandskontor, og det ry ville vi ikke have. Vi tænker os som en servicefunktion, hvor man altid kan henvende sig.

Helge Hollesen/campus@au.dk

iNANO er en forskningsmagnet

Inden for den sidste måned har iNANO-centret modtaget to store bevillinger fra Det Strategiske Forskningsråd og Højteknologifonden og offentliggjort forskning i verdensklasse.

FRONTFORSKNING

Den tværvideenskabelige forskningsdisciplin nanoteknologi, der er et af Aarhus Universitets fokusområder, har oplevet et sandt boom i de seneste år, både hvad angår antallet af forskningsresultater og bevillinger.

Drivkraft for nye teknologier

Inden for den sidste måned har Det Interdisciplinære Nanoscience-center ved Aarhus Universitet og Aalborg Universitet, iNANO, modtaget to store bevillinger. Først var der Det Strategiske Forskningsråd, der donerede 8,6 mio. kr. til et tværfagligt projekt i samarbejde med Lundbeck A/S og Pipeline Biotech A/S om nanopartikler til "bioimaging".

Imaging anvender nanopartikler i forbindelse med billedteknikker som f.eks. positron-emissions-tomografi (PET) og magnetisk resonans (MR)-skanning til at afbilde levende celler eller væv med høj opløsning. Brugen af nanopartikler vil revolutionere

mulighederne for at diagnosticere sygdomme på et tidligere stadie. Imaging ved hjælp af nanopartikler kan også anvendes i behandling af sygdomme, f.eks. til at sikre, at medicinen når frem til de rette steder i kroppen og til planlægge og målrette individuelle behandlinger af patienter.

Dernæst fulgte Højteknologifonden med 20 mio. kr. til et nano-projekt i samarbejde med Fibertex A/S, hvor der skal forskes i udviklingen af ikke-vævede tekstiler af mikro- og nanometertykke fibre, de såkaldte nonwovens. Ved hjælp af nanopartikler kan man f.eks. forbedre disse tekstilers egenskaber på områderne: UV-stabilitet, mekanisk styrke, brandhæmning eller fibrenes evne til at sky vand.

De to projekter bioimaging og nano-nonwovens er ifølge rektor Lauritz B. Holm-Nielsen stjerneeksempler på det gode samarbejde, der kan skabes mellem universitetets grundforskning og industrien.

– Nanoteknologi er udpeget som en drivkraft for dette århundredes udvikling af nye teknologier inden for bl.a. materialer, miljø, kommunikation og sundhed. Det er fantastisk at se, hvordan iNANO udnytter sine spidskompetencer inden for disse områder både til grundforskning og til samarbejde med de danske erhvervsvirksomheder, siger Lauritz B. Holm-Nielsen.

Forskning på højeste niveau

Og at det er forskning på højeste niveau, der foregår i iNANO-centret ved Aarhus Universitet, viser de netop offentliggjorte forskningsresultater i det internationalt anerkendte tidsskrift Nature Materials. Her har forskningslektor Trolle Linderoth og en tværfaglig forskningsgruppe identificeret en ny mekanisme bag dannelsen af kirale molekyler nanostrukturer. Kiral betyder, at et molekyle kan eksistere i to spejlbilledformer, med ofte vidt forskellige egenskaber.

– Det er uhyre interessant, at vi har identificeret en gruppe molekyler, der overraskende kan skifte kiralt form på overfladen. Det betyder, at vi kan komme nærmere en mere effektiv mekanisme for dannelsen af kirale nanostrukturer på overflader, siger Trolle Linderoth.

Kiralitet er af stor betydning inden for lægemiddelindustrien, da de to spejlbilledformer af et medikament kan have meget forskellig effekt på organismen. I lektor Kurt Gothelfs gruppe, hvor molekylerne blev fremstillet, vil man nu forsøge at udvikle en speciel forbindelse, der kan fungere som kim for dannelsen af strukturer, hvor alle molekylerne antager enten den ene eller anden spejlbilledform.

Virksomheder i projektledelsen

Direktør for iNANO-centret Flemming Besenbacher, der er medforfatter på artiklen i Nature Materials, betegner forskningsgennembruddet som et vellykket tværfagligt samar-

bejde, der smukt illustrerer princippet i centerkonstruktionen iNANO.

– Det publicerede gennembrud er endnu på grundforskningsstadiet, men hvis videre studier viser, det er relevant, har centret også de nødvendige erhvervskontakter til effektivt at kunne bringe det videre til praktisk anvendelse, siger Flemming Besenbacher og fremhæver det store arbejde, man gør i iNANO-centret for at involvere relevante erhvervsvirksomheder.

– Vi oplever i øjeblikket en stigende interesse fra virksomheder i de tværfaglige forskningsprojekter ved iNANO-centret. Flere af virksomhederne bidrager økonomisk til projekterne og deltager i projektledelsen. Dette udmønter sig bl.a. i samfinansiering af ph.d.-studerende ved iNANOSchool, siger Flemming Besenbacher.

Anders Correll / ac@adm.au.dk

Brikker til tysk offensiv

Studerende fra tysk vil skabe et mere positivt billede af Tyskland og tyskstudiet på landets gymnasier.

MARKEDSFØRING

Når man nævner Tyskland for unge i dag, tænker de fleste på Otto Duborg, Bundesliga-hår og Adolf Hitler. Og det får dem ikke just til at overrende universiteternes tyskstudier, hvor den skrækkelige tyske grammatik ligger og venter på at æde sjæle op.

Det skal der gøres noget ved, mener en gruppe tyskstudierende, som nu skal rejse rundt på landets gymnasier med tre workshopper, hvis tema er de tyske *Bundesländer*.

– Der er mange fordomme om Tyskland og tyskstudiet, og dem vil vi gerne gøre op med, siger en af initiativtagerne Birgit Fink Pedersen.

Puslespil

Den ene af de tre workshopper, som gruppen på 15-20 tyskstudierende nu skal på "Jyllands-turné" med, går ud på at lære om de 16 forbundsstater ved hjælp af et eksklusivt hjemmesavet og -lavet puslespil i massivt fyrretræ. Først skal eleverne samle det – hvordan er det nu, Mecklenburg-Vorpommern ligger i forhold til Nordrhein-Westfalen? – og derefter udpege hovedstæder samt placere befolknings søjler, mens de på tysk diskuterer den tyske geografi fra Ruhr til Schwarzwald med den eller de studerende, der leder workshoppen.

– På den måde får de studerende også et vigtigt element af undervisningsfering, siger Astrid Kallesøe,



Søren Kjeldgaard/AU-foto

en anden af initiativtagerne til den nye charmeoffensiv, som i virkeligheden allerede begyndte sidste forår, da en mindre gruppe af de studerende tog rundt på 11 jyske gymnasier med en spørgeskemaundersøgelse. De ville finde ud af, hvorfor unge har fravalgt tyskstudiet i stor stil de senere år. Det korte svar på den undersøgelse var, at tyskstudiet opfattes som "støvet".

– Det image kan vi selvfølgelig ikke bare gøre op med fra den ene dag til den anden. Men vi tror på, at vi kan være med til at øge kendskabet til Tyskland på en lidt anderledes og underholdende måde gennem de her workshopper, der også indeholder en internetquiz og en lytteøvelse om Tysklands historie og genforeningen, siger Birgit Fink Pedersen.

Tysk ikke tosset

Projektet har været afprøvet i samarbejde med Horsens Statsskole, og tysklærer Helle Nøjgaard fra gymnasiet kalder projektet "supergodt".

– Jeg tror, det er meget vigtigt, at et fag som tysk, der nok har et lidt støvet image, gør sig synligt på gymnasierne. Bare det, at eleverne møder nogle friske og dygtige unge, som læser faget, betyder, at de tænker: "Nå ja, man kan altså godt læse tysk uden at være helt tosset," siger Helle Nøjgaard, der meget gerne vil være med til at udvikle samarbejdet med de tyskstudierende.

For lektor, lic.phil. Hans Carl Finsen fra Tysk er initiativet vigtigt for tyskstudiet, men bestemt også for den enkelte tyskstudierende.

– Når man søger job efter studiet,

Hvordan er det nu lige, Mecklenburg-Vorpommern ligger i forhold til Nordrhein-Westfalen? Et hjemmesavet og -lavet puslespil i massivt fyrretræ udgør en af øvelserne i de workshopper, som en række tyskstudierende skal rundt og holde ved jyske gymnasier.

er det vigtigt, at man har en kant, at man stikker ud. Hvis man vil over i den "positive" bunke af jobsøgninger, må man kunne vise, at man har taget nogle initiativer i studietiden, og det har de studerende, der er gået ind i det her projekt, bestemt vist, siger han.

Hans Plauborg / hhp@adm.au.dk

Forskning i religion og autoritet

Center for Multireligiøse Studier (CMS) ved Det Teologiske Fakultet søsætter et nyt forskningsprojekt med titlen "Religion og Autoritet".

Leder af CMS, professor Viggo Mortensen, mener, at forskningsprojektet vil få stor betydning for forståelsen af religioners og religiøse leders magt og indflydelse i det danske samfund.

– Den seneste tids uroligheder i forbindelse med offentliggørelserne af tegningerne af profeten Muhammed har gjort det klart, at et samfund som det danske ikke kan eksistere i en global verden, hvis det ikke proaktivt medtænker den religiøse magts dimension i sin ageren og fremtræden, siger Viggo Mortensen.

Forskningsprojektet, der har undertitlen "En magtudredning blandt religioner i Danmark", vil etablere en vidensbase for den videre refleksion over, hvordan vi som et sekulært samfund kan håndtere religiøs magt.

En donation på 100.000 kr. fra Brødrene Hartmanns Fond, har gjort det muligt at sætte det nye forskningsprojekt i gang. /hp

Begrebsforvirring

Hvad er en undskyldning? Er ytringsfriheden ukrænkelig, og hvad vil det i det hele taget sige at krænke? Sagen om Muhammed-tegningerne er også en sag om begreber og retorik.

MUHAMMED-SAGEN

“Undskyld, vi beklager.”

Den sætning kender vi alle fra dagligsproget, og det er formentlig de færreste, der studser over den. Men når *Jyllands-Posten* bruger den som et retorisk kneb i forsøget på at bilægge striden om Muhammed-tegningerne, er det en anden sag. Så binder ordenes betydning på en helt anden måde, end vi er vant til. Og en beklagelse og en undskyldning er ikke det samme, fastslår en ekspert i retorik

– *Jyllands-Posten* har givet en beklagelse, men kalder det en undskyldning. Det er de uden tvivl blevet rådet til, men det ændrer ikke på, at en beklagelse og en undskyldning er to forskellige sprogbehandlinger, siger Christian Kock, der er professor ved Institut for Filosofi, Pædagogik og Retorik på Københavns Universitet.

– Det fremgår – indtil videre – at *Jyllands-Posten* ikke er ked af det, man har gjort, og ikke fortryder det. Men man kan ikke undskylde virkningerne af en handling uden at tage skylden på sig. Så er det kun en beklagelse. Hvis man derimod undskylder, siger man også, at man ikke skulle have gjort det, siger Christian Koch og giver et eksempel:

– Hvis nu bystyret nede i den polske by, hvor taget på en hal brasede sammen, og mange mennesker døde, sagde til de pårørende: “Vi undskylder, at jeres familiemedlemmer er blevet dræbt, men det er ikke vo-

res skyld”, så er det sprogligt set noget vrøvl.

Forstår ikke satire

Og det handler ikke om, at en undskyldning er noget forskelligt på dansk og arabisk, mener lektor, dr.phil. Jeppe Sinding Jensen fra Afdeling for Religionsvidenskab på Aarhus Universitet.

– Muslimerne kan godt gennemskue, at *Jyllands-Posten* faktisk ikke har undskyldt, men kun beklaget, uanset hvad de siger, siger han. Til gengæld er der ifølge Jeppe Sinding Jensen et andet begreb, de færreste muslimer forstår, nemlig satire.

– Den kommunikationsform forstår de simpelthen ikke, når det drejer sig om religion. Hvis du kigger på medierne i den arabiske verden, er de ikke ligefrem sprængfyldt med muntre karikaturtegninger, og den her sag viser jo også uhyggeligt klart, at det, man synes, er sjove tegninger i et redaktionslokale i Viby, opfattes som dødelig alvor andre steder i verden, siger Jeppe Sinding Jensen.

– “*Krænkelser*” er også et begreb, der går igen i striden. Men hvem er egentlig den krænkede part? Er det muslimerne, eller er det profeten Muhammed?

– Det er et godt spørgsmål. Man må vel sige, at det er muslimerne, der føler sig krænkede på profetens vegne. Muhammed er et forbillede for alle muslimer, og så bliver de krænkede, når forbilledet bliver

krænket. Jeg tror såmænd ikke, Muhammed selv føler så forfærdeligt meget, siger Jeppe Sinding Jensen.

Krænkelser

Ved entydigt at bruge begrebet krænkelser i forbindelse med Muhammed-tegningerne lægges der op til en særlig opfattelse af at forvolde skade mod andre, mener filosofen Morten Dige, der er adjunkt ved Afdeling for Filosofi.

– Hvis man krænker nogen, er der ikke bare tale om, at noget er ubehageligt eller uønsket for de pågældende. En krænkelser indebærer, at der gøres fortræd på nogen, at der begås overgreb imod dem, eller at der udvises despekt for dem, siger han og giver et par eksempler.

– Hvis man f.eks. overfalder en person på åben gade, er det ikke bare ubehageligt for vedkommende, men også en krænkelser af hans eller hendes grundlæggende ret til kropslig integritet. Det er derfor, et overfald er så meget værre end en ulykke, der medfører de samme kvæstelser. Og sætter man en uskyldig i fængsel, er det ikke bare i modstrid med personens ønsker, men en krænkelser af vedkommendes frihedsrettigheder. Det er ikke det samme som at sne inde, siger Morten Dige.

Han mener, det er rimeligt at fremstille sagen om Muhammed-tegningerne som et spørgsmål om “reel” krænkelser.

– Når man fremstiller en befolkningsgruppes religion på en nedsæt-

tende eller meget ensidig og forsimplet måde, udtrykker man også en ulighed med hensyn til den grundlæggende respekt, forskellige befolkningsgrupper bør mødes med. Det må man nok forudse mere end et skuldertræk som reaktion på. På den anden side er det også en humanistisk grundtanke, at krænkelser kan gradbøjes. Det er eksempelvis en større krænkelser at stene nogen til døde end at lave en tegning af vedkommendes profet med en fjollet hat på. Det første burde fra et humanistisk grundsyn udløse større vrede end det sidste, siger han.

Muhammed-sagen kompliceres ifølge Morten Dige yderligere af, at det for troende muslimer ikke primært drejer sig om en individuel krænkelser, men om en krænkelser af noget helligt.

– Det gør jo sagen langt vanskeligere. Muslimerne vil ikke stille sig tilfredse med, at man siger, det skam ikke er dem, man gør grin med eller karikerer. Ved krænkelser af noget helligt vejer det faktum, at krænkelser i det hele taget finder sted, langt tungere end den enkeltes oplevelse af den, siger Morten Dige.

Ytringsfriheden ikke ukrænkelig

Ytrings- og pressefriheden er gang på gang i løbet af sagen blevet hevet frem som noget helligt i vestlige demokratier som det danske. Gennem den har vi, som Morten Dige udtrykker det, vænnet os til et frispreg og dermed en tykthudethed, som vi tilsyneladende ikke kan tage for givet. Og spørgsmålet, man kunne stille, er da også, om vi virkelig skal helliggøre ytringsfriheden, som det bliver gjort i den aktuelle sag. En række forfatningsekspertes bragte forleden spørgsmålet op i en artikel i dagbla-



det *Information*. Ytringsfriheden har aldrig været ukrænkelig, mener de.

– Statsministeren har været lidt for hurtigt ude i sit korstog for ytringsfrihed. Jeg har svært ved at se, at dette skulle have noget med

Læserne: universitetets av

Selvom *CAMPUS* har fået et godt tag i de studerende, ligger der stadig en stor opgave i at tiltrække nye læsere i denne målgruppe, viser *CAMPUS* læserundersøgelse. De ansatte udtrykker generelt stor tilfredshed med deres universitetsavis og kommer med mange gode anbefalinger, som redaktionen nu er i gang med at omsætte til praksis.

LÆSERUNDERSØGELSE

Den 1. september 2004 blev universitetets hidtidige avis, *information&debat*, erstattet af en ny avis med nyt layout, nye typer af artikler og en større fokus på billedsiden. *CAMPUS* er navnet, og du sidder nu med det seneste eksemplar. Har du været tilfreds med avisen det sidste halvandet år? Vi håber det, men tager intet for givet.

Derfor har vi i en læserundersøgelse spurgt nogle af universitetets godt 25.000 ansatte og studerende, om avisen lever op til deres forventninger. Vi er meget glade for at kunne konstatere, at det gør den – i hvert fald for de flestes vedkommende.

Hovedkonklusionen på en række fokusgruppeinterviews med studerende på bachelorniveau, det videnskabelige personale (VIP), det tek-

niske og administrative personale (TAP) og dekanerne er, at universitetet har fået en bedre avis det sidste halvandet år. Avisen spiller i dag en vigtig rolle i forhold til at samle universitetet og orientere på tværs af fakulteterne, layoutet er blevet friskere og mere indbydende, og indholdet er troværdigt, gennemarbejdet og velskrevet. Debatten er sober, men der kunne godt være mere af den, og avisen er blevet langt mere synlig på universitetet end forgængeren *information&debat*. Men i forhold til de studerende kan der stadig gøres noget for at skabe opmærksomhed om nye numre.

Studerende

Ud over fokusgruppeundersøgelsen modtog godt 1.000 studerende på bachelorniveau et spørgeskema via universitetets mailservice, hvoraf 25 procent returnerede spørgeskemaet.

Resultatet viste, at ca. en tredjedel af de studerende læser *CAMPUS* hver gang eller ofte, mens 43 procent sjældent læser avisen. 26 procent læser aldrig avisen, og heraf svarer 13 procent, at det er, fordi avisen er kedelig, mens 60 procent ikke ved, hvor man finder den – eller slet ikke har hørt om den. Af gruppen, der læser *CAMPUS*, bruger 53 procent mellem 6-15 minutter på det – for hovedpartens vedkommende i og omkring kantinerne.

Flere studerende i fokusgruppen giver udtryk for, at der er for meget “universitetspolitik” i *CAMPUS* og for lidt om “livet på institutterne” – et udsagn, der dog ikke går igen i den kvantitative undersøgelse via mailen. Et andet udsagn er, at kalenderen ikke er overskuelig nok, og at der er for få faglige debatter i avisen. De studerende foreslår en stærkere promovering af avisen blandt stude-





Nødvendig respekt. En række kvinder i Aalborg besluttede at arrangere en fredsdemonstration, da de selv blev opfordret til at boykotte danske butikker ejet af udlændinge.

Scamix

ytringsfrihed at gøre. *Jyllands-Postens* tegninger var lovlige inden for ytringsfrihedens rammer, men det betyder ikke, at det var klogt at bringe dem. Det svarer lidt til, at børn siger “pik” og “røv”. Den slags forsvares man ikke med ukrænkelig yt-

ringsfrihed. Det var ikke klogt at bringe tegningerne, men derfor kan det godt være klogt at kritisere islam, sagde professor i retsvidenskab ved Aalborg Universitet Claus Haagen Jensen blandt andet.

Hans kollega på Aarhus Universi-

tet, jura-professor Jørgen Dalberg-Larsen uddyber synspunktet:

– Det er efter min opfattelse et problem, hvis man udelukkende opfatter spørgsmålet om publiceringen af tegningerne som et spørgsmål om ytringsfrihedens grænse. Når man

som *Jyllands-Posten* vælger at publicere eller udtrykke et eller andet, er der mange andre rammer end ytringsfrihedens, man kan vælge at diskutere emnet inden for. Det kunne være en etisk og moralsk ramme – altså hvad man i almindelighed

Hans Plauborg / hhp@adm.au.dk

is er blevet bedre

rende, f.eks. ved at dele den rundt i kantiner. Og avisen skal promoveres stærkere som Aarhus Universitets officielle avis.

TAP'er

“Hvis man læser den, så nikker man genkendende, når informationerne kommer til én ad en anden vej. Så er man på højde.”

Sådan lyder en kommentar fra en af de syv TAP'er, der deltog i fokus-gruppeinterviewene. TAP-gruppen er som helhed meget positiv over for avisen. Den opfylder bredt set TAP'ernes forventning, nemlig at avisen er et vigtigt samlende organ, hvor man kan holde sig ajour med begivenhederne på arbejdspladsen. De læser avisen af lyst og ikke af pligt. Flere mener dog, at TAP-gruppens problemstillinger gerne måtte fylde mere i avisen.

Enkelte har i lighed med personer

fra VIP-gruppen lagt mærke til, at artiklerne generelt er blevet kortere end i “gamle” dage. Det er ikke ubetinget positivt, mener de. Avisen skal finde en balance mellem korte og lange artikler.

Avisen er aktuel, seriøs og morsom. TAP-gruppen fremhæver således de skæve historier på bagsiden som noget af det mest læste og noget af det, man bedst husker. Bagsiden måtte dog gerne indeholde et eller flere læseraktiverende elementer, mener gruppen, og det råd har vi allerede taget til os (se bagsiden).

VIP'er og dekaner

“Jeg har været ansat ved både Københavns Universitet og ved Syddansk Universitet. Og *CAMPUS* slår de to andre (universitets aviser, red.). *CAMPUS* kan forholde sig kritisk til ting på universitetet, og derfor virker den langt mere interessant

for mig.”

Sådan lyder skudsmålet fra en VIP i undersøgelsen, og generelt er der udbredt tilfredshed med avisen blandt det videnskabelige personale. Som noget helt centralt efterspørges der imidlertid mere debat og kritik – både i form af læserbreve og flere kritisk vinklede artikler. I modsætning hertil er holdningen blandt dekanerne mere tvetydig. På den ene side ønsker de at fastholde den åbne, frie og kritiske debat. På den anden side understreges det, at *CAMPUS* ikke er redaktionelt uafhængigt af universitetet. Det betyder f.eks., at beslutninger, der allerede er truffet af ledelsen, ikke bør blive sat til debat i avisen.

Som de studerende kritiserer VIP'erne og dekanerne også udformningen af kalenderen, som de gerne så mere overskuelig.

VIP'erne ser et bredt og forskellig-

artet indhold i *CAMPUS* som en force for avisen, mens dekanerne ikke ønsker, at avisen indholdsmæssigt bevæger sig alt for langt væk fra universitetet. Artikler til de studerende skal f.eks. omhandle “studieliv”, ikke bare “ungdomsliv”. Både dekaner og VIP'er slår fast, at en universitetsavis godt må markere, at den henvender sig til folk, der kan læse. Med andre ord skal der ikke gå “MetroX-press” i alle artikellængder, og forståelsesmæssigt behøver man ikke stile efter laveste fællesnævner. Og så kan avisen ifølge alle de spurgte grupper blive bedre til at inddrage universitetets mange forskere i kommentarer til aktuelle begivenheder.

Videre udvikling

For ansvarshavende redaktør Ingeborg Christensen har læserundersøgelsen været god læsning.

– Det er rart at se, at der tilsyneladende er udbredt tilfredshed med

bør gøre, når man forholder sig til andre og udtaler sig om andre, siger Jørgen Dalberg-Larsen.

De rammer, siger han, vil som regel være snævrere end dem, ytringsfriheden sætter. F.eks. kunne man anføre den moralske norm om, at man ikke unødigt sårer andre.

– Det kommer helt an på, hvad debatten handler om. Hvis man har en sag af umiddelbar offentlig interesse og så pålægger sig selvcensur af frygt for sanktioner, så er det naturligvis et problem. Det svarer til, at I på *CAMPUS* har en god historie om forhold på universitetet, der er af almen interesse, og så ikke må trykke den. I andre tilfælde kan det være rimeligt med begrænsninger på ytringsfriheden – f.eks. af etiske grunde, siger Jørgen Dalberg-Larsen.

George Bush-manøvren

Christian Kock ser det afgørende problem i tendensen til fra politisk hold at stille synspunkter op som binære alternativer: at man må vælge mellem to modsatrettede synspunkter uden en tredje vej.

– Det er den efterhånden så berømte George Bush-manøvre: Enten er I med os, eller også er I med terroristerne. Nu siger man: Enten har vi pressefrihed, eller også bøjer vi os og knægter den. Det er en dikotomisering, men det er retorisk set forkert, at det *altid* forholder sig sådan, fastslår Christian Kock.

avisen blandt universitetets ansatte og de studerende, som læser avisen. Medarbejderne i Nyhedstjenesten har ydet en stor indsats for at lave en spændende og attraktiv avis siden efteråret 2004, og derfor er det selvfølgelig glædeligt at få bekræftet, at anstrengelserne har båret frugt i form af positive tilbagemeldinger fra læserne, siger Ingeborg Christensen og understreger, at det er *CAMPUS'* ambition at få flere faste læsere blandt de studerende:

– Vi må lægge hovederne i blød for at finde ud af, hvordan vi bliver bedre til at få fat i de studerende. Med læserundersøgelsen har vi fået en masse gode anbefalinger, som vi vil bruge i arbejdet på at udvikle avisen til gavn for alle medarbejdere og studerende.

Redaktionen

Blandt de studerende, som deltog i *CAMPUS'* læserundersøgelse, er der trukket lod om tre gavekort fra Stakbogladen. Vinderne blev:

Stine Kiær Larsen, C.F. Jessens Vej 9, 4., 8200 Århus N

Thomas Peter Berntsen, Fjældevænget 10, 3., 8210 Århus V

Maria Ankær Kabel, Oslogade 20, 2., 8200 Århus N

Venskab uden grænser!

Tag dit danske telefonnummer med dig ud i verden!

Okr.

**Når du ringer til fastnet i Danmark – uanset hvorfra.
Bliv ringet op til lokal dansk takst i hele verden.
Fra 15 øre til udenlandske numre.**

Skift til **TulipM** og få en flyrejse
t/r til kendte storbyer i Europa.*



www.tulipm.dk

*Lufthavnsskatter, passager service og forsikringer er ikke inkluderet.

Det ulidelige medieansvar



Casper Foldager,
stud.med.

“God eftermiddag, her er Nyhederne med en ekstra udsendelse!”

Sådan lyder det, når en dybt alvorlig nyhedsoplæser med en lettere chokeret attitude beretter om den seneste udvikling i Mellemøsten. Billederne kommer på; af mennesker, der næsten som i en blodrus går amok på alt, hvad de kan komme i nærheden af. Man har fået samlet et indslag med gruopvækkende billeder af diverse flagafbrændinger og andre destruktive handlinger. I det varme trykke hjem i vinterkolde Danmark sidder man med rynker i panden, lette trækninger ved det ene øje, åben mund og forargelse i blikket. Og så kommer den: “Hvad fanden tænker sådan nogle forban ... på?”

Man kunne skrive en lang klumme om mis-

forståelser mellem vore kulturer og national-politiske anliggender, men det er simpelthen så komplekst, at jeg vil overlade det til andre. Jeg håber bare på, at vi en dag forstår hinanden. Til gengæld er det den gæve presse, der står for skud. Alt, hvad vi ser i Nyhederne, TV-avisen og andre større medier, påvirker os. Det sætter dagsordenen for vores diskussioner i frokostpausen, giver os vinkler på konflikter og har det absolut sidste ord i spørgsmålet om, hvor vigtige forskellige begivenheder er. Men ud over at formidle nyheder skal programmerne sælge sig selv – og

det gør de! På deres egen sensationsprægede facon. Og hvad gør vi? Vi sluger alt råt, som endegyldige sandheder – som amen i kirken! Det er måske ikke i universitetsmiljøet, at den fuldstændige mangel på en kritisk holdning over for medierne dominerer, men den er helt sikkert til stede også her.

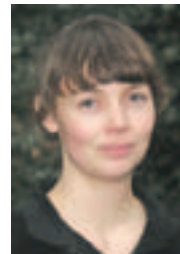
Ved den første afbrænding af et dansk flag, som medierne fangede, stod en gruppe mennesker, der skulle foregive at ligne et helt land i oprør. I aviserne bragte man billeder af “horderne”, der næsten var taget i frøperspektiv. Det var voldsomt. Men pudsigt nok lignede

KLUMMEN

Klummepanelet:



Jon Boiesen,
stud.mag.



Celia Haldan
Voetmann, stud.scient.



Ruth Marbæk Jensen,
stud.mag.



Nikolaj Steenberg,
stud.jur.

(Klummen er udtryk for skribentens egen holdning.)

de det, hvis man så lidt forbi kameraernes ensidige fokus, en forsamling på 10 mennesker, hvoraf halvdelen sagtens kunne være forbi-passerende, der lige skulle se, hvad der var los i gaden. Jeg ved godt, at det ikke var de eneste utilfredse mennesker i Mellemøsten, men hvad skal al den overdramatisering gøre godt for? I vores medier og i deres. Jo tak, vi bliver revet med og skal i hvert fald se næste udsendelse om “den seneste udvikling i sagen om Muhammed-tegningerne”.

Det er ikke svært for de store tv-medier at styre en befolkning i en bestemt retning. Der er ikke nogen, der skal bilde mig ind, at det ikke har afgørende betydning i Mellemøsten, hvad medierne fortæller dem. Ja, ja, siger den selvgede dansker, mens han/hun hoveddrystende tilføjer: “De ved jo ikke bedre”. Og det siger vedkommende samtidig med, at det bil-

lede, han eller hun har af den arabiske verden, i høj grad stammer fra den selvsamme ukritiske indstilling til medierne. Det er jo ikke tilfældigt, at det næsten altid er en kontroversiel holdning fra Dansk Folkeparti, der skal “krydre” en debat om muslimer. Heldigvis er det ikke alle, der hopper i med begge ben, men mange gør desværre – og jeg kan heller ikke altid selv sige mig fri. Det er, som om tv-mediet har samme status, som bøgerne havde i folkeskolen: Kun sandheder trykkes. Det er for naivt. Jeg håber virkelig, at de store nyhedsmedier forsøger at leve op til deres ansvar, men jeg vil nok indtil videre foretrække Deadline på DR2. Jeg er glad for, at ansvaret for, hvad der er “vigtigst”, ikke er mit, for let er det ikke. Men overdramatisering og grell interviewselektion kan vi godt undvære.

MINDEORD

På vegne af Institut for Statskundskab skriver fungerende institutleder Jens Blom-Hansen om professor, dr.scient.pol. **Ole Nørgaard:**

Ole Nørgaard døde lørdag den 28. januar 2006 efter lang tids sygdom.

Ole Nørgaard blev ansat som lektor på Institut for Statskundskab ved Aarhus Universitet i 1987. I 2002 blev han udnævnt til professor i komparativ politik samme sted. Fra 1. februar 2004 var Ole Nørgaard udpeget til institutleder.

Sin karriere startede Ole Nørgaard som efterretningsofficer (1. løjtnant af reserven) i det Kongelige Danske Flyvevåben. I 1980 afsluttede han kandidatuddannelser i statskundskab og i russisk og bulgarsk sprog og kultur. Herefter var han ansat som forsker ved det tidligere institut for Øst-Vest Studier ved Syddansk Universitet i Esbjerg.

Den dobbelte faglige profil, der kombinerede den samfundsvidenskabelige generalist med områdespecialistens kendskab til sprog og kultur, var en grundsten i Ole Nørgaards forskning. Fra slutningen af 1980'erne til midt i 1990'erne omsatte Ole Nørgaard sin forskningsinteresse i sovjetisk økonomi og politik til praktisk bistand og forskning i de tre baltiske landes frigørelses- og udviklingsproces. Ole Nørgaard var i den proces en af hovedkræfterne ved oprettelse af statskundskab i Riga og blev derfor tildelt en æresdoktorgrad ved Letlands universitet i 1994.

Ole Nørgaards faglige iderigdom var stor. I 2000 erhvervede han sig doktorgraden i statskundskab for sin afhandling om økonomiske institutioner og demokratiske reformer efter kommunismens sammenbrud. Samme år søsatte han et stort sammenlignende forskningsprojekt om de politiske aspekter af den økonomiske udvikling i de tidligere kommunistiske lande.

Ole Nørgaards faglige profil og entusiasme førte naturligt til mange internationale kontakter og forskningssamarbejder, bl.a. et forskningsophold i Moskva ved Institut for Stat og Ret og ved Stanford Universitet, samt

deltagelse i de meget estimerede Salzburgseminarer. Desuden arbejdede han i en række regeringsudvalg og internationale organisationer, herunder som dansk repræsentant i INTAS' bestyrelse og i programkomiteen for EU's 6. rammeprogram. Den internationale opmærksomhed over for Ole Nørgaards forskning var betydelig, og han nåede således lige inden sin død at skrive et nyt forord til sin doktorafhandling, der nu skal udkomme på et kinesisk forlag.

Undervisning og forskning var i Ole Nørgaards optik tæt knyttede aspekter. Det resulterede i spændende og engageret undervisning, der blev gennemført med lige dele militær disciplin og utraditionelle undervisningsformer. Også når det angik eksamensformer, var Ole Nørgaard nytænkende og eksperimentel.

Som institutleder ønskede Ole Nørgaard at styrke instituttets faglige bredde og dets placering internationalt. Samtidig var det væsentligt for ham, at universitetslovens mere centraliserede ledelsesstruktur var forankret hos instituttets medarbejdere, hvilket han blandt andet søgte at sikre ved at inddrage medarbejderne i beslutningerne.

Ole Nørgaards faglige engagement blev altid anvendt konstruktivt; i hans egen forskning, i Statens Samfundsvidenskabelige Forskningsråd, i bestyrelsen for Institut for Internationale Studier, i internationale forskningssamarbejder, men ikke mindst som inspirator og igangsætter for forskningskolleger og instituttets studerende. Det er vi mange, der vil komme til at savne.

Ole nåede kun at blive 57 år. Han efterlader et stort rum, som det vil blive vanskeligt at fylde ud. Han vil blive husket for sit engagement og sit mod og evne til forskningsmæssigt, i undervisningen og som institutleder at træde nye stier.

Ole Nørgaard efterlader sig sin hustru Aud og sønnerne Kristian og Kasper.

Æret været Oles minde.

Søren Kjeldgaard

INDONESISK GLÆDE I ÅRHUS



Den indonesiske ambassadør i Danmark, Mrs. Perwitorini, var mødt frem, da de indonesiske studerende fik deres diplom. Her ses hun sammen med Gustiawirman, der er er ved at tage en masteruddannelse i Århus.

Efter nogle års pause er studerende fra Indonesien nu tilbage på Afdeling for Marin Økologi. 12 af dem har netop afsluttet fem måneders studier som led i deres masteruddannelse i “Coastal Zone Management”, og den 27. januar fik de deres diplomer overrakt af rektor Lauritz B. Holm-Nielsen.

På Marin Økologi er også fem studerende, som her i Århus tager hele deres mastergrad i “Integrated Coastal Zone Management”.

De studerendes uddannelse er kommet i stand via et samarbejde mellem Bogor Universitet i Jakarta og Aarhus Universitet, hvor det første hold indonesiske studerende fik deres mastergrad midt i 90'erne. Uddannelsen blev dengang finansieret af Danida, men det er nu den indonesiske stat, der betaler uddannelsen. Det er endnu ikke afklaret, om samarbejdet vil fortsætte.

Internationale studier

søger interesserede og gode studerende!

**Ansøgningsfrist
1. marts 2006**

www.internationalstudies.au.dk

Husk
ansøgningsfrist til
kandidatuddannelsen i
Europastudier
1. marts 2006
www.europastudier.au.dk

M E D D E L E S E R

PH.D.-GRADEN

Forelæsninger

SUN
Med henblik på erhvervelse af ph.d.-graden i medicin afholdes følgende offentlige forsvar:
Cand.med. **Alma Becic Pedersen** den 24. februar 2006, kl. 14.00: “Studies in the Danish Hip Arthroplasty Registry”. Forsvaret finder i Auditorium 2, Sø-auditorierne.

Xiaoye Zhai, MD, MSc. den 27. februar 2006, kl. 14.00: “Reconstruction of the mouse nephron”. Forsvaret finder i Auditorium 424, Anatomisk Institut.

Cand.med. **Karen Petra Weigert** den 3. marts 2006, kl. 14.00: “Detection pattern and outcome assessment in adolescent idiopathic scoliosis”. Forsvaret finder i Auditorium 4, Søauditorierne.

Cand.med. **Anders Bojesen** den 17. marts 2006, kl. 14.00: “Epidemiological, endocrinological and metabolic aspects of Klinefelter Syndrome”. Forsvaret finder i Auditorium 2, lokale 211, Søauditorierne.

Tildelinger

SUN
Det Sundhedsvidenskabelige Fakultets Akademiske Råd har tildelt cand.med. **Kirsten Melgaard Nielsen** ph.d.-graden i medicin for afhandlingen “Acute coronary syndrome: Incidence and prognosis”.

PRISER

Dynamisk Forskningsmiljø 2006
Forskningsrådet for Kultur og Kommunikation indkalder forslag til, hvem der skal modtage prisen, der belønner et dynamisk humanistisk forskningsmiljø. Fristen for at indsende indstillinger er den 7. april 2006. Se www.au.dk/meddelelser

Nils Klim-Prisen 2006
Ludvig Holbergs minnefond inviterer til nominering av kandidater. Fristen er 15. februar 2006. Se www.au.dk/meddelelser

KURSER

Bioinformatics Research Center University of Aarhus
Seminars – Spring 2006 – are held on Wednesdays starting with February the 22. For further information about programme: www.au.dk/meddelelser

Det Kongelige Danske Videnskabernes Selskab indbyder til foredragsrækken “Aktuelt fra forskningen”, hver anden mandag i foråret 2006.
Program på www.royalacademy.dk/foredrag.htm.

Dansk Forskerskole i Psykologi
Kursusprogram for 2006 på www.psyforskerskole.dk/kalender.html

Æstetisk Seminar Forår 2006
Onsdage kl. 14.15, lokale 124, Kasernen, Langelands-gade 139, 8000 Århus C. Første forelæsning er den 15. februar. Se www.au.dk/meddelelser

Forskeruddannelsen – Sundhedsvidenskab
Oversigt over kurser på www.health.au.dk/forskeruddannelse

PERSONALESTYRELSEN

Se cirkulærerne på: www.perst.dk

FORSKNINGSSTØTTE

Fru Ruth I.E. König-Petersens Forskningsfond for Nyresygdomme
uddeler i år ca. kr. 400.000 til yngre forskeres dyrekperimentelle studier over nyrenes patologiske fysiologi og biokemi, nyrenes patologiske anatomi samt til klinisk-fysiologiske undersøgelser over nyresygdomme. Ansøgningsfrist: 3. april 2006. Se www.au.dk/meddelelser

Letterstedtska Föreningen
utlyser anslag att söka under 2006. Letterstedtska föreningens uppgift är att befordra gemenskapen mellan de fem nordiska länderna på industrins, vetenskapens och konstens områden. Se opslaget i sin fulde længde, samt de forskellige deadlines på www.letterstedtska.org/anslag_2006.htm
Første deadline er 15. februar 2006.

Mejeribrugets Forskningsfond
indkalder forslag til nye forskningsaktiviteter inden for indsatsområderne “Fødevaresikkerhed” og “Ernæring”. Ansøgningsfrist: mandag den 13. marts 2006 kl. 12.00. Se www.au.dk/meddelelser

Det Samfundsvidenskabelige Fakultet
Ved Det Samfundsvidenskabelige Fakultet er et antal ph.d.-stipendier og kandidatstipendier ledige til besættelse pr. 1. maj. Ansøgningsfrist: 3. marts 2006 kl. 12.00. Se www.samfundsvidenskab.au.dk/opslag eller ret henvendelse til Kirsten Dybdahl Sørensen, e-post kds@adm.au.dk (tlf. 89421531, fax 89421540).

Travel Scholarships to the Faroe Islands
The Faroese Parliament has granted DKK 100,000 of the 2006 national budget for Travel Scholarships to the Faroe Islands. The application must be received by March 15th, 2006. For further information please visit: www.au.dk/meddelelser

Forskningsstyrelsen
indkalder ansøgninger til individuelle ph.d.-stipendier, samfinansierede stipendier og til forskerskoler. Ansøgninger skal være Forskningsstyrelsen i hænde senest mandag den 3. april 2006 kl. 15.00.
Yderligere oplysninger på www.forsk.dk/opslag

ForskerKontakten
Forskerkontakten kan i begrænset omfang give støtte til kortvarige informations- og markedsføringsaktiviteter vedr. samarbejdsmuligheder mellem virksomheder og forskningsinstitutioner. Ansøgninger godkendes løbende af ForskerKontakten. www.au.dk/meddelelser

Taste masking of medical active ingredients
As Fertin Pharma A/S intends to run a Ph.D.-project we are seeking a qualified candidate. The project concerns taste masking of medical active ingredients, in chewing gum matrices. Apply as soon as possible. For further information visit: www.au.dk/meddelelser

The European Master's Degree in Human Rights and Democratisation 2006/7
The E.MA is an intensive one-year academic programme to educate professionals in the field of human rights and democratisation and to provide its graduates with practical work experience. Deadline for application is 17. March 2006. Please visit: www.ema-humanrights.org for further information.

STILLINGER

STUDENTERUNDERVISERE OG FAGLIGE VEJLEDERE
Ansøgningen skal indeholde oplysninger om faglige og pædagogiske kvalifikationer. Aflønning i henhold til finansministeriets overenskomst med SUL (Studerterundervisernes Landsforening). Ansøgningen skal indeholde CPR-nr. Opslagenes fulde ordlyd fremgår af fakulteternes hjemmeside.

FAGLIGE VEJLEDERE
Afdeling for Æstetik og Kultur Tværæstetiske Studier
En stilling som faglig vejleder er ledig til besættelse medio marts 2006. Ansøgningsfrist: 23. februar 2006 kl. 12.00. Ansøgningen mærkes: 2006-215/1-198.

Fransk Studienævn, Institut for Sprog, Litteratur og Kultur
En stilling som studievejleder er ledig til besættelse for perioden 15. marts 2006 – 30. juni 2006. Ansøgningsfrist: 27. februar 2006 kl. 12.00. Ansøgningen mærkes: 2006-215/1-199.

Biologi – Studienævn B
En stilling som studievejleder er ledig til besættelse pr. 1. marts 2006. Stillingen opslås for perioden 1. marts 2006 – 31. december 2006 med et omfang af

LEGATER

Fhv. lektor Christian Henning Schmidt Aarups Mindelegat
Legatet er et rejselegat og uddeles til tidligere studenter og HF'ere fra Sønderborg Gymnasium og HF kursus. Ansøgningsfrist: 1. marts 2006. Se www.au.dk/meddelelser

Konsul Axel Nielsens Mindelegat
Efter Mindelegatets fundats ydes der bl.a. støtte til unges uddannelse og dygtiggørelse. Efter praksis gives der støtte til studerende ved samfunds- og sprogvidenskabelige uddannelser ved handelshøjskoler og universiteter. Ansøgninger skal være Aarhus Universitets journalkontor i hænde senest mandag den 27. februar 2006, kl. 12.00. Se www.au.dk/meddelelser

Laurits Andersen Stipendium til sprogstudium i Shanghai
Laurits Andersens Fond har oprettet et stipendium til ét års kinesisk sprogstudium ved Tongji Universitet i Shanghai. Stipendiet er p.t. på kr. 105.000. Ansøgning skal være fondet i hænde senest d. 1. april. Se www.au.dk/meddelelser

Caix Legatet
Dronning Margrethes og Prins Henriks Fond uddeler i 2006 et eller flere legater inden for en samlet legatsum på op til 200.000 kr. til humanistiske studier i Frankrig. Legatet kan søges af studerende og kandidater fra danske universiteter. Ansøgerne bør have et godt kendskab til fransk. Der vil i år blive givet fortrinsstilling til en studerende.
Ansøgning med detaljeret projektbeskrivelse og budget, indsendes til: Præsidenten for Det Kgl. Danske Videnskabernes Selskab, H.C. Andersens Boulevard 35, 1553 København V.
Ansøgningsfrist: 20. marts 2006.

310 timer med mulighed for forlængelse. Ansøgningsfristen er onsdag den 22. februar 2006, kl. 12.00. Ansøgningen mærkes: 2006-215/5-37.

ØVRIGE OPSLAG
Ved Aarhus Universitet er nedenstående stillinger opslået ledige. Opslagenes fulde ordlyd vil fremgå af fakulteternes hjemmesider.

HUM
Ved Institut for Antropologi, Arkæologi og Lingvistik er et lektorat ledigt til besættelse 1. juni 2006. Ansøgningsfrist: 24. februar 2006, kl. 12.00. Ansøgningen mærkes: 2006-212/1-84.

Ved Institut for Antropologi, Arkæologi og Lingvistik er et lektorat ledigt til besættelse 1. august 2006. Ansøgningsfrist: 24. februar 2006, kl. 12.00. Ansøgningen mærkes: 2006-212/1-85.

TEO
Ved Det Teologiske Fakultet er en tre-årig stilling som adjunkt i islamologi og klassisk arabisk ledig til besættelse 1. august 2006. Ansøgningsfrist: 6. marts 2006, kl. 12.00. Ansøgningen mærkes: 2006-212/4-14.

BOLIG

Til leje:
Møbleret lejlighed, Åbyhøj, 125 kvm., udlejes til dansker eller udlænding med tilknytning til Aarhus Universitet (ikke-ryger). 15 min. fra universitetet og centrum. Til leje i 10, 11 eller 12 måneder 1.07.06 til 30.06.07. 7.000 kr/md. + forbrug (ca. 1.000 kr/md.). Vaske- og opvaskemaskine, Stofanet-tv, men ikke tlf. Ingen husdyr. Depositum: To måneders leje. Torben Retbøll. Tlf. 8612 6753, e-mail: retboll@hotmail.com

3 værelses lejlighed med altan og udsigt til Botanisk Have, beliggende i Vestervang nær Universitetet udlejes møbleret (inkl. vaske- og opvaskemaskine) i perioden 01.04.-15.07.06. 6.000 kr/md. + forbrug. Depositum 1 måneds leje. Tlf. 8618 9240 / 8942 3507 e-mail: kirsti.andersen@si.au.dk

Hus på 160 kvm. i naturskønne omgivelser i Egå fremlejes fra 1. marts og til jul med mulighed for forlængelse. Hvis muligt evt. med feriepause 1.7-15.8. Kun 5 min. gåtur fra stranden og 20 min. cykeltur fra uni. Soveværelse, 2 børneværelser, 2 stuer og køkkenalrum, 2 badeværelser. Flot have. 12000 kr/md. + forbrug. Kan lejes lettere møbleret. e-mail: wehrs8-a@yahoo.dk.

Dejlig villa i nærheden af Aarhus Universitet (gåafstand til skov og strand) udlejes i juli 2006 enkelt uger eller hele måneden til danskere eller udlændinge med tilknytning til universitetet. Mobil 2325 1575

Søges:
Møbleret lejlighed søges til græsk gæsteforsker og hans kone og 2-årige barn fra 1. maj 2006 og 1 år frem. Henv. til Grete Flarup, Institut for Fysik og Astro-nomi, tlf. 8942 3732, e-mail: flarup@phys.au.dk.

Boligannoncer

Sendes til Studenterrådet, Aarhus Universitet, Ndr. Ringgade 3, 8000 Århus C., Tlf. 8942 5464. vedlagt 50 kr. til dækning af omkostninger.

Ved indrykning via e-mail: sr@sr.au.dk indbetales beløbet med angivelse af navn på 3635 · 4809 5008 45.

SU-kontoret

er lukket onsdag den 8. marts pga. seminar.Kontoret er igen åbent for personlige og telefoniske henvendelser fra torsdag den 9. marts kl. 10-14.

KALENDER 13. FEBRUAR-6. MARTS

Oplysninger om arrangementer sendes til campus@au.dk

Mandag 13.

UNDER STJERNERNE

KL. 20. FULDMÅNEAFTEN I PLANETARIET
"Hercules og de 12 opgaver" – en af de mange historier om stjernebilledet Hercules. Aftenen slutter med musik under stjernerne. Forestillingen gentages kl. 21.30. Kr. 60,-. Steno Museet, C.F. Møllers Alle, Universitetsparken.

Onsdag 15.

LINGVISTIK

KL. 14.15. TILTRÆDELSESFORELÆSNING
I anledning af sin tiltræden som professor holder Sten Vikner forelæsningsen "Theoretical and Comparative Linguistics". Lok. 122, bygn. 1453, Nobelparken. Arr.: Afd. for Engelsk.

RUM OG ÆSTETIK

KL. 14.15. ÆSTETISK SEMINAR
Professor Henrik B. Andersen, Det Kgl. Danske Kunstakademi, perspektiverer maleren Vilhelm Hammershøis kunst i foredraget "Hammershøi og rummets potentialitet", hvor rumforståelsen hos Hammerhøi, Deleuze og Guattaris også analyseres og sammenstilles. Lok. 124, Kasernen, Langelandsgade. Arr.: Fællesæstetisk Forskergruppe og Akademiet for Æstetikfaglig Forskeruddannelse.

Fredag 17.

IDÉHISTORIE



KL. 13-16. SLØK-SEMINAR
Tre unge idéhistorikere giver deres bud på den aktuelle relevans af teologen og idéhistorikeren Johannes Sløks omfattende forfatterskab. Efterfølgende fri diskussion. Seminaret afvikles i forbindelse med udgivelsen af bogen *Et menneske lades ikke i ro – facetter af Johannes Sløks forfatterskab*, der udkommer denne dag.
Afdeling for Idéhistorie og Aarhus Universitetsforlag er efterfølgende værter for en reception, hvor man vil kunne se og købe den nye bog. Lok. 127, bygn. 1455 i Nobelparken. Arr.: Afd. for Idéhistorie.

Mandag 20.

VIDENSKABSHISTORIE

KL. 14.15. MØRKEKAMMERETS BLÆNDVÆRK
Museumsinspektør Mette Kia Krabbe Meyer, Steno Museet, om Sven Türrcks fotografier af såkaldt overnaturlige fænomener – og om hans fantastiske forståelse af atomfysikken. Aud. G4, bygn. 532, Ny Munkegade. Arr.: Steno Institut.

Onsdag 22.

SPOUSES

KL. 10-12. INTERNATIONAL SPOUSES GROUP
World English from a Danish Perspective by Johanna Wood, Dept. of English. Faculty Club, Building 1421, Fredrik Nielsens Vej

RELIGION

KL. 13.15-15. NORMATIVITETENS PRÆMISSER
Michael Rothstein forsøger at opstille en ramme til analyse og forståelse af de meget forskellige måder, som minoritetsreligionerne opfattes på i det danske samfund. Aud. 3, Det Teologiske Fakultet. Arr.: Afd. for Religionsvidenskab

BIOTEK

KL. 14.15. BIRC-SEMINAR
Ole Nørregaard Jensen on Interpreting the protein language by proteomics: From individual proteins to signaling networks. Colloquium 02, Buildning 1090, Høgh-Guldbergsgade 10. Abstract at www.birc.au.dk

Torsdag 23.

RETORIK

KL. 10-17 ÆSTETISK KOMMUNIKATION
Internationalt kollokvium med fokus på mødet mellem æstetik og kommunikation og hvordan virksomheder, organisationers og institutioner bruger æstetiske virkemidler i deres kommunikation. Gratis deltagelse, tilmelding hos aekag@hum.au.dk eller tlf. 8942 1818. Læs mere på www.retorik.au.dk/ Kollokviet fortsætter fredag på Handelshøjskolen Bygning 1241 (Bartholin 1), lokale 135. Arr.: Forskningsnetværket VÆRK.

MUSIK

Lørdag 25.

KL. 20.30. HIPHOP NIGHT
Den amerikanske rapper Dos-Noun er indbegrebet af undergrundshiphop lige nu og anerkendt som en af verdens bedste freestylere. På scenen er også Jøden, Kejser A og Ham Den Lange – tre af de byens mest anerkendte undergrundsnavne. Kr.40/kr60. Nordhavnsvej 1. Arr.: A-real, Upfront og STUDENTERHUS ÅRHUS.

Mandag 27.

LITTERATUR



KL. 20. BLUFFGUIDE – LITTERATUR ER MERE LØGN END LATIN!
Litteraturen rundt på 80 minutter med professor dr.phil. Svend Erik Larsen, Afd. for Litteraturhistorie. Alt hvad du altid har villet vide om litteratur, men aldrig har turdet spørge om. Hvad er så litteratur for noget? Hvad skal den gøre godt for? Hvad mener man om den andre steder? Og til andre tider? Og hvad er det så med den kanon? Gratis. Nordhavnsvej 1. Arr.: STUDENTERHUS ÅRHUS.

Tirsdag 28.

SPOUSES

KL. 9.30. INTERNATIONAL SPOUSES GROUP
Guided tour at the City Hall followed by a talk by Mayor Nicolai Wammen.

MOTION

KL. 15. FORENINGEN MOTIONSCENTRET
Ordinær generalforsamling, International Students Centre, Willemoesgade 15 D.

Onsdag 1.

LITTERATUR

KL. 14.15. ÆSTETISK SEMINAR
Professor Haun Saussy, Yale University, on future tasks of Comparative Literature. Lok. 124, Kasernen, Langelandsvej. Arr.: Fællesæstetisk Forskergruppe og Akademiet for Æstetikfaglig Forskeruddannelse.

Mandag 6.

VIDENSKABSHISTORIE

KL. 14.15. AKADEMIET FOR DE TEKNISKE VIDENSKABER
Postdoc Henrik Knudsen, Steno Institut, om akademiet og den forskningspolitiske formering i mellemkrigstiden. Aud. G4, bygn. 532, Ny Munkegade. Arr.: Steno Institut.

INTELLIGENT DESIGN

KL. 15.15. DEN DARWINISTISKE OG DEN RELIGIØSE FORTOLKNING AF NATUREN
Den naturvidenskabelige teori om naturens udvikling er udtryk for et reduceret syn på naturen, mener lektor, dr.theol. Jakob Wolf. I dagens foredrag i foredragsrækken om intelligent design fremhæver han en før-videnskabelig fænomnologisk beskrivelse af naturens udvikling, der åbner for en religiøs fortolkning. Mødelokale 1, Studenternes Hus. www.teo.au.dk/teonat/program Arr.: Forum Teologi Naturvidenskab.



MED SØREN RUNDT OM GLÆDEN

Glæde og Søren Kierkegaard ...? Det er da vist hurtigt overstået. Nej, ikke hvis man spørger scenekunstneren Claus Damgaard, der for tiden udfolder sig som litterær gøgler ved Det Humanistiske Fakultet. Her underviser han på utraditionel og uvidenskabelig vis i filosofien med ry som tungsindig, refleksionssyg teoretiker. Det image vil Claus Damgaard gerne røkke ved.
– Kierkegaard har en grundlæggende og gennemgribende glæde ved livet og er en sanselig iagttagelse med en lidenskabelig indlevelsessevne, siger Claus Damgaard, der synes, glæden i filosofens forfatterskab fortjener større opmærksomhed.
Derfor har han bedt en række passionerede Kierkegaard-undervisere ved Aarhus Universitet komme med hver deres bud på glæden hos Kierkegaard. Og dem kan man opleve ved et træf, der skal give publikum en mærkbar oplevelse af glæden og spændvidden i det kierkegaardske univers.
Claus Damgaard, der også formidler Kierkegaards filosofi via teatret ENTEN/ELLER, bidrager selv med et foredrag om Kierkegaard og bevægelse. Kierkegaard og glæden, glæden og kunsten at være nærværende, smil og tårer i Kierkegaards forfatterskab, glæden ved ideen, den fælles glæde og Forførerens Drejebog er de øvrige temaer på en dag, hvor deltagerne sammen bevæger sig på dybt vand. For som Claus Damgaard meget frit oversætter Aarhus Universitets motto *Solidum petit in profundis*: Først når du er på dybt vand, har du fast grund under fødderne.
For at sikre, at der på dagen vil være to personer til stede, der ikke bare taler om Kierkegaards tanker, men lever dem, er en soulsangerinde og en pianist inviteret til at give Kierkegaards tanker og tekster et sanseligt akkompagnement.

**TRÆF OM GLÆDEN
FREDAG DEN 3. MARTS KL. 9.15-16.
AULAEN, NDR. RINGGADE
GRATIS ADGANG FOR ALLE
WWW.KIERKEGAARDTRAEF.AU.DK**

RENÆSSANCESCENEN

2006 er nationalt renæssanceår, og det markerer Aarhus Teater og Kulturhus Århus med Renæssancescenen, der sætter fokus på arkitektur, filosofi, kunst og musik i relation til den sceniske kunst.

Renæssancescenen er tænkt som et kulturmøde mellem byens borgere og kultur- og uddannelsesinstitutioner. Renæssancescenen er således også kommet op at stå i et samarbejde med Afdeling for Dramaturgi ved Aarhus Universitet, Det Jyske Musikkonservatorium og Det Jyske Kunstakademi.

Foredragene finder sted på Aarhus Teater på udvalgte onsdage kl. 16–18 i foråret, og der er gratis adgang. De førstkomende foredrag handler om perspektivet (15.2.), renæssance-scenens teatermaskineri (22.2.) og teatreale danser i dansk renæssance (1.3.)

www.aarhustheater.dk/repertoire/renaessancescenen/



Lutspiller. Jan van Scorel
Statens Museum for Kunst

Budding – altid fast ... mmmm

FORENINGSLIV

Den plejer at være gul eller brun, formet som en doughnut og let blævrende, men stadig fast på sin helt egen ustabile facon. Hos mange vækker den kærlige – eller traumatiske – minder om svundne tider i mormors kolonihavehus, hvor den ofte gjorde sin entre efter flæsketeg og rødkål. Men så forsvandt den, lidt ligesom kinakålen og lørdagskyllingen gjorde. Hvorfor mon? Ja, det er et af livets sande små mysterier, men nu vil en gruppe unge entusiaster fra Aarhus Universitet give den en tiltrængt revival. Vi taler om BUD-DING.

Hvad er en budding?

Royale Danske Buddingentusiaster hedder den nye interesseorganisation, som er startet af humaniorastuderende fra Aarhus Universitet. Drevet af iværksætterlyst og en umættelig hang til budding har de etableret foreningen med vedtægter, medlemsbidrag og en imponerende hjemmeside www.budding.dk

Og der er virkelig blevet gået til buddingen, siden ideen til foreningen blev undfanget mellem to buddingentusiaster på en varm sandstrand i sommeren 2005. Medlemstallet er således steget med flere tusinde procent og er i skrivende stund oppe på 56. Foreningens formål er lige så klart som hullet i en god budding: forbedring af buddingens image; forøgelse af den totale indtægt af budding i Danmark og naturligvis lobbyarbejde for buddingens fremme på restauranter, i detailledet og hos producenter.

Som ordentlige akademikere har de unge Århus-humanister selvfølgelig gjort sig refleksioner over definitionen af budding – buddingens *sine qua non*. En budding består i hvert fald af mælk, æg, sukker og en form for stivelse (f.eks. husblas, majsstivelse eller buddingpulver) samt meget ofte en eller flere ingredienser, der giver smag. Den har en solid konsistens og indeholder dermed ikke lufthuller, og den serveres ofte, dog ikke altid, med et frugttilbehør (f.eks. kirsebærsovs eller jordbærpuré), flødeskum eller vanillecreme. Så budding er altså ikke mousse, fromage, panna cotta eller tiramisu.



Foreningens logo er en royal budding. Semper firmus er latin for "altid fast".

Er ikke royale

Bagsiden har været så heldig at få et kort eksklusivt interview med buddingentusiasternes travle formand, specialestuderende på Informationsvidenskab Eric Ziengs.

– Eric Ziengs, hvad er der egentlig galt med fromage?

– Det var et mærkeligt spørgsmål. Det svarer til at spørge, hvad der er galt med cykler. Cykler og fromage er bare ikke budding.

– I kalder jer royale, burde I så ikke have en royal protektor – prins Henrik for eksempel, som I har et billede af på hjemmesiden?

– Jo, han ville nok være en god ambassadør. Men nu har vi jo allerede en slags maskot i form af Paris Hilton på forsiden af hjemmesiden. Og det er jo ikke, fordi vi på nogen måde er royale. Det med navnet var egentlig mere et spørgsmål om, at vi troede, at kongehuset dermed ville komme efter os, så vi kunne få noget mere medieomtale.

En fredsbudding

– Kan du beskrive den bedste budding, du har fået.

– Selvfølgelig. Den har jeg fået i Holland, hvor jeg kommer fra. Det var en vanillebudding med hele makroner indeni og en lækker kirsebærsovs uden kirsebær som tilbehør. Den ville helt sikkert komme med i desserternes kanon, som jeg synes, vi mangler. Vi overvejer selv at lave den i foreningen, men den slags tager jo tid, hvis det skal være professionelt.

– Det er lidt svært at gennemskue, om I er reelle buddingentusiaster, eller blot humaniorastuderende med alt for god tid.

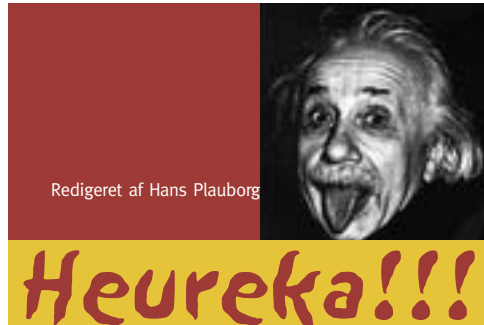
– Ja, den tvetydighed er der jo, og den er vi glade for. På den måde er det lidt som med dokumentarserien om Politiets Indsatsstyrke (PIS) på TV2 Zulu. Men det skal du ikke citere mig for ...

– Og så lige til sidst, Eric: Kunne en god budding være med til at løse striden om Muhammed-tegningerne?

– Ja, der er klart et konfliktløsende potentiale i en god budding. Tidligere røg man en fredspibe, men man kunne sagtens forestille sig, at man indtog en fredsbudding i stedet. Måske skulle foreningen påtage sig en større kulturformidlerrolle.

www.budding.dk

Hans Plauborg / hph@adm.au.dk



Duer telefonerer om forurening

Brevduer er fortid. Nu er duer i Californien nemlig også gået over til mobiltelefoner. I hvert fald de 20 specialtrænede duer, der via mobiltelefoner med GPS-system nu skal i gang med at rapportere om luftforureningen over den amerikanske delstat.

Det er Beatriz da Costa fra University of California, der sammen med en række studerende har fået ideen til at få duerne bragt ind i den elektroniske tidsalder. Via specialbyggede headsets og mikroameraer om halsen kan duerne uden at trykke på en eneste knap sende tekstbeskeder og billeder tilbage til forskerne, der så kan studere de indkomne data over luftens indhold af kuldioxid og kvælstof på såkaldte "due-blogs".

Kvinder vil have sjove mænd

... og mænd vil have kvinder, der griner af deres vittigheder. Det viser et af de første videnskabelige studier af relationen mellem humor og tiltrækning mellem kønnene.

Undersøgelsen blandt 200 mandlige og kvindelige universitetsstuderende blev foretaget af forskere fra Westfield State College i Massachusetts og McMaster University i Hamilton, og den viser en entydig tendens: Kvinder tiltrækkes i høj grad af morsomme mænd, mens mænd tiltrækkes af kvinder, som forstår deres humor. Det spiller derimod ingen rolle for mænd, om kvinden er vittig.

Psykologen Geoffrey Miller fra University of New Mexico siger i en kommentar til undersøgelsen, at begrundelsen kan være evolutionsbiologisk: Kvinder ser humor som udtryk for en aktiv og sund hjerne og dermed for et sæt gener af god kvalitet.

Irlands mest frugtbare mand

Irske forskere har fundet ud af, at så mange som en ud af tolv nulevende irere – og i Nordvestirland endda en ud af fem – nedstammer fra én og samme

mand, nemlig den frygtede krigsherre fra det 5. århundrede Niall of the Nine Hostages. Med i omegnen af 3 millioner efterkommere er Niall med de ni gidsler dermed ubetinget Irlands mest fertile mand. Resultatet er fremkommet efter test af små tusinde irske mænds Y-kromosomer, der overføres fra fædre til sønner.

Dr. Dan Bradley fra Smurfit Institute of Genetics siger, at resultatet endnu en gang viser den historiske sammenhæng mellem magt og promiskuitet.

– Vi er den første generation på planeten, hvor succes og magt ikke nødvendigvis medfører flere børn, siger han.

Selv om Niall of the Nine Hostages ikke var til at tøjle i omgangen med kvinder, når han dog ikke en anden krigsherre til sokkeholderne. Nylige studier har vist, at den mongolske kejser Djengis Khan formentlig har op mod 16 millioner efterkommere.



Søren Kjeldgaard/AU-foto



Vind et måltid

Hvor mange procent af de studerende læser aldrig **CAMPUS**? Send sms til **2899 2577** senest mandag den 20. februar.

EN GLAD VINDER. Den første vinder af **CAMPUS**' sms-konkurrence blev lektor Jens Olesen Biologisk Institut. Konfronteret med nyheden udbrød han spontant: "Er det rigtigt? – det er første gang jeg vinder noget, siden jeg som 11-årig vandt 8 kroner i tipning". Derfor var det naturligvis en glad Jens Olesen, der modtog beviset på, at han havde vundet et måltid mad i Stakladen.

– Det er 35 år siden, at jeg sidst spiste her. Dengang var det hvid sovs og kartofler og kødet ikke noget, man talte om. I dag ser det jo virkelig delikat ud, sagde sms-vinderen anerkendende om udvalget i Stakladens kantine.

De øvrige vindere blev Carina Hvid Mikkelsen og Søren Munk Hansen, der også får et gavekort til et måltid i en af de kantiner, som sms-konkurrencens sponsor Studenterhusfonden af 1991, driver. På billedet er lektor Jens Olesen med præmien og direktør Tom Ebbe Jakobsen for Studenterhusfonden.